



## Queridos Amigos:

Sin pausa en nuestra obra, comenzamos el año con mucha fuerza y actividades para compartir con Uds. Nuestra fundación sigue creciendo y llegando a los niños que tanto lo necesitan de la mano de gente que cree y nos sigue apoyando. Al leer este boletín no se olviden que cada uno de nuestros logros es de Uds.

## Logros y Proyectos:

- La fundación está evaluando alternativas viables para proveer de agua potable a las escuelas localizadas en Pampa del Indio. Esta zona ubicada en el Chaco carece prácticamente de agua dulce. Las excavaciones se tienen que realizar a varios metros de profundidad ya que las primeras napas solo tienen agua salada, que no puede ser usada. Los chicos presentan muchos problemas de piel, nutrición y parasitosis relacionada con el uso de agua de lluvia recolectada o de los ríos y arroyos. Como siempre tratamos de darles un futuro mejor, con salud y posibilidades y es por eso que si están interesados en participar de este proyecto no duden en escribirnos a [contactenos@sumandomanos.org](mailto:contactenos@sumandomanos.org)
- A través de la Asociación Civil Santa Clara se realizó durante el mes de Marzo el viaje a Catamarca donde visitaron dos escuelas. Después de atravesar senderos cortados en las montañas o recorriendo huellas a través de campos, entregaron ropa, calzado, juguetes, alimentos no perecederos, leche en polvo, útiles escolares, cepillos y pasta dental, etc. Se realizó atención odontológica (caries, extracciones y tratamientos de fluor) a 39 niños y a los adultos que los acompañaban. Los odontólogos dieron una clase de higiene bucal a todos los presentes.

En la última semana de Abril se completó también el viaje a Misiones, visitando 5 escuelas en las aldeas de la selva misionera en Pindo Poty, Jeji, Pepiri, El Botón y Lapacho. Al igual que en Catamarca se realizó atención odontológica y pediátrica para más de 100 niños y 50 adultos y se entregaron alimentos, artículos de higiene y útiles escolares para alrededor de 200 niños.

El compromiso humanitario y el esfuerzo realizado por los miembros de la Asociación Civil Santa Clara y los voluntarios que brindan los servicios de odontología y pediatría, es fundamental para asegurar la vida y el futuro de los niños en las comunidades y colonias arriba mencionadas localizadas en parajes de muy difícil acceso y afectadas por grandes carencias en todas sus necesidades básicas.

Como todos los años se completará el calendario de visitas médicas en Chaco, Santiago del Estero, Entre Ríos, Jujuy y Salta.



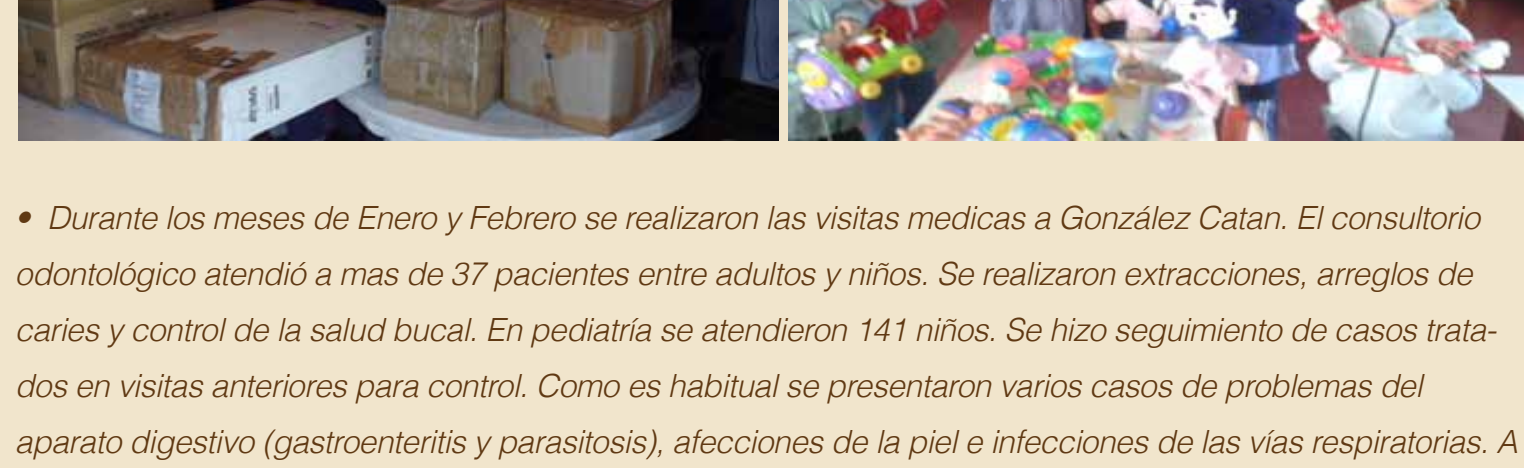
## Continuamos con nuestro Programa Por el Desayuno de un Niño

Como en años anteriores, con el inicio del ciclo escolar 2013 se reanudaron los envíos de alimentos para las escuelas del Chaco que son parte de este programa. Los niños que se benefician de este programa son aproximadamente 270 y reciben alimentos para su desayuno y/o almuerzo. Esta campaña es clave, porque en muchas de las escuelas integradas a esta campaña, este es el único alimento diario que los chicos reciben. Toda ayuda es bienvenida. Con 10 dólares se provee el desayuno a un niño por un mes completo. Para más información y donaciones, por favor visiten: [www.sumandomanos.org](http://www.sumandomanos.org)



• La empresa Grupo ASSA en Argentina realizó durante los meses de Marzo y Abril una campaña para recaudar útiles escolares, ropa y calzado para chicos y juegos de mesa. Las donaciones están siendo distribuidas en las escuelas integradas a nuestro plan de ayuda en las provincias de Chaco, Salta, Misiones, Corrientes y Entre Ríos. Muchas gracias por su apoyo!

• Con la coordinación de nuestra colaboradora en Argentina, Teresa Donaire, se recibieron numerosas donaciones de materiales; entre ellas: calzados, artículos de cocina, manteles, servilletas, delantales de cocina, electrodomésticos, ropa para niños, bebés y adultos, acolchados, frazadas, triciclos, pañales infantiles, películas, disfraces, libros de cuentos, útiles escolares, golosinas, estanterías, cortinas, juguetes, medicación, telón para proyecciones y leños artificiales para estufa a gas. Estas donaciones se enviaron a escuelas e instituciones de las provincias de Corrientes, Santa Fe, Salta, Misiones, Entre Ríos, San Luis y Neuquén. Queremos agradecer al Rotary Club de Villa Crespo por la donación de ropa y calzado como así también a Cesar Rolando por su continua donación de cinta de embalaje utilizada para embalar las donaciones!



• Durante los meses de Enero y Febrero se realizaron las visitas médicas a González Catan. El consultorio odontológico atendió a más de 37 pacientes entre adultos y niños. Se realizaron extracciones, arreglos de caries y control de la salud bucal. En pediatría se atendieron 141 niños. Se hizo seguimiento de casos tratados en visitas anteriores para control. Como es habitual se presentaron varios casos de problemas del aparato digestivo (gastroenteritis y parasitosis), afecciones de la piel e infecciones de las vías respiratorias. A todos los pacientes se les entregó la medicación necesaria para el tratamiento completo como así también suplementos vitamínicos a aquellos bebés que así lo requerían. Queremos agradecer a Gloria que con tanto afecto prepara el desayuno de los niños y el exquisito almuerzo para todos los niños.



• El domingo 24 de Marzo se realizó el servicio de atención médica en la Comunidad Aborigen Mocoví COM CAIA en la localidad de Recreo, provincia de Santa Fe. Se atendieron cuadros de problemas de vías aéreas (asma, laringitis, espasmo bronquial), diarrea, alergia y escabiosis. En clínica-cardiológica se presentaron 11 adultos (10 mujeres y 1 varón) que presentaron cuadros de: anemia, cefalea, cardiopatía, artritis, bronquitis, hipertensión arterial, alergia. El consultorio Oftalmológico atendió 12 pacientes. Varios voluntarios de Nokan Kaní organizaron y prepararon el almuerzo para compartir con todos los presentes.

• El sábado 23 de marzo se llevó a cabo un nuevo servicio de atención pediátrica en el Merendero Belén en Villa Solidaridad, provincia de Salta.

Durante la jornada se atendieron a 16 niños y a dos mamás del barrio "Villa Solidaridad", siendo las patologías más frecuentes en ellos las afecciones respiratorias y dermatológicas. Una vez finalizada la atención médica, los niños realizaron actividades plásticas y compartieron la merienda que amorosamente le preparara la dueña de casa junto con los voluntarios.

• El día 9 de marzo se dio inicio a la atención pediátrica en Las Talitas, Provincia de Tucumán. Se atendieron 20 niños y 3 adultos con las patologías más frecuentes en afecciones de vías respiratorias altas y bajas, parasitosis y problemas dermatológicos. Se realizaron charlas de prevención de bronquiolitis para los padres. Colaboraron en esta ocasión un grupo de voluntarios que participaron en la organización de la atención médica y realizaron actividades recreativas con los niños.

• Se sumaron al plan de ayuda la Escuela N°37 "Dominguito" ubicada en zona rural Paraje Las Cuevas, Dpto. Diamante, Entre Ríos con 27 alumnos y el HOSPITAL ZONAL DE CONCARAN en donde la Dra. Sonia Sartor emprende un nuevo desafío como Médica generalista en la provincia de San Luis. Acompañamos el trabajo incesante de la Dra. Sartor y le deseamos lo mejor!



## Ingresos y Eventos:

• El Jueves 21 de Marzo, se realizó un evento en el restaurante Barú Urbano a beneficio de la Fundación. El Happy Hour organizado de 6 a 8 pm fue un éxito y queremos agradecer a Vanesa por el contacto y la coordinación del evento y al restaurante Barú por habernos donado la recaudación completa de las consumiciones realizadas.

• En los meses de Marzo y Abril se llevaron a cabo los dos primeros torneos de la temporada regular de Truco. Muchas gracias por la participación a todos los jugadores y al Restaurante Manolo's en Miami Beach que mes a mes (y año a año) nos abre sus puertas para que los torneos sean posible y colabora con los programas de ayuda. Nuestro próximo torneo: MARTES 14 de Mayo. Los esperamos!!!!

• Seguimos brindando servicios pediátricos para zonas remotas en distintas provincias de Argentina a través de las donaciones que recibimos en GlobalGiving, donde accediendo al enlace a continuación, se pueden conocer todos los detalles sobre el proyecto, historias y fotografías de los niños y las comunidades beneficiadas. Toda ayuda es bienvenida. Con 10 dólares se provee el desayuno a un niño por un mes completo, y con 25 dólares también se cubren los costos para que reciban la visita de pediatras y dentistas. Gracias a todos los que han colaborado a través de donaciones y votos de apoyo a nuestro proyecto, y especialmente a hp Argentina por sus contribuciones a través del programa de "Gift Card" corporativos en GlobalGiving. Para más información y donaciones, por favor visiten: <https://www.globalgiving.org/projects/pediatric-services-in-remote-areas-of-argentina/>

• Gracias a las empresas Johnson & Johnson y Microsoft que a través de sus programas de contribución de "Gift Matching" realizan donaciones a Sumando Manos Foundation, otorgando el equivalente a 2 por 1 y 1 por 1 respectivamente, para cada donación individual realizada por cada empleado en Estados Unidos.

• Cada uno de nosotros puede crear su propia campaña para recaudar dinero! Si conocen a alguien que está pensando en participar en un maratón, triatlón, u otro evento deportivo y quisiera participar a beneficio de Sumando Manos Foundation por favor contactenos a: [contactenos@sumandomanos.org](mailto:contactenos@sumandomanos.org)

Estas campañas también se pueden realizar con otro tipo de eventos como cumpleaños o aniversarios. Es muy sencillo y, sin trabajo adicional, su participación puede convertirse en una gran ayuda al recaudar dinero para apoyar los programas de entrega de alimentos y servicios pediátricos que realiza nuestra organización

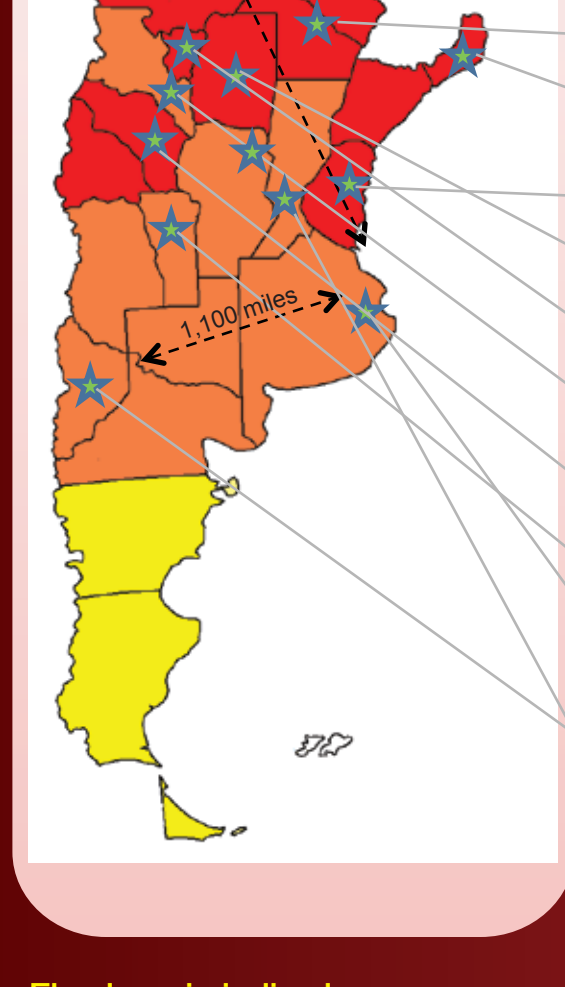
Seguimos con el programa "Cene en los mejores restaurantes argentinos y ayude un niño" donde el primer martes de cada mes los restaurantes afiliados donan un porcentaje de su facturación. Muchas gracias a todos los participantes que nos dan su apoyo! Dichos restaurantes son: The Knife, Novocento Brickell, Bertoni, Parrilla Liberty, La Patagonia y Maya Tapas and Grill.

## Sumando Manos Foundation



[www.sumandomanos.org](http://www.sumandomanos.org)

## Cobertura !



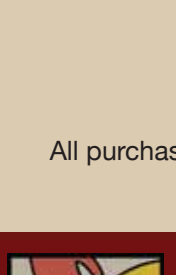
- Jujuy**  
7 Escuelas - 237 Niños
- Salta**  
2 Escuelas + 1 Centro - 177 Niños
- Chaco**  
14 Escuelas - 758 Niños
- Misiones**  
10 Escuelas/1Barrio - 1784 Niños
- Entre Ríos**  
2 Escuelas - 62 Niños
- Santiago del Estero**  
9 Escuelas - 377 Niños
- Tucumán**  
2 Escuelas + 5 Centros - 660 Niños
- Catamarca**  
2 Escuelas - 28 Niños
- La Rioja**  
2 Escuelas - 88 Niños
- San Luis**  
4 Escuelas + 1 Hospital - 234 Niños
- Buenos Aires**  
12 Escuelas /Centros - 1396 Niños
- Neuquén**  
2 Escuelas - 28 Niños
- Santa Fe**  
3 Centros + 1 Barrio - 1270 Niños



El color rojo indica las zonas con mas de un 60% de la población bajo situación de extrema pobreza

## DONATIONS

FOR USA Mobiles: Text **GIVE 8535** to 80088 for \$10.00 donation to Pediatric Services in Remote Areas of Argentina on GlobalGiving. Charges will appear on your wireless bill, or be deducted from your prepaid balance. All purchases must be authorized by account holder. Message and Data Rates May Apply. Text STOP to 80088 to STOP. Text HELP to 80088 for HELP. Full Terms: [m:give.org/T](http://m:give.org/T). Privacy policy: [goto.gg/privacy](http://goto.gg/privacy)



**Sumando Manos Foundation**  
[www.sumandomanos.org](http://www.sumandomanos.org)  
Información: 305-938-0553

Sumando Manos fue fundada por residentes argentinos en Miami para proveer asistencia a niños necesitados en la República Argentina. Comenzando con 23 chicos en el año 2005, hoy llega a más de 7200 niños a lo ancho y largo de todo el país.